



*Manuale D'argento dell'UPS Di Serie*



**MANUALE UTENTE**

PER MODELLI

F6C350zSER-SB

F6C500zSER-SB

F6C650zSER-SB

# BELKIN

PER MODELLI  
F6C350zSER-SB  
F6C500zSER-SB  
F6C650zSER-SB

## MANUALE UTENTE

### INTRODUZIONE

Avete mai notato variazioni o sfarfallii della luce elettrica quando accendete la lavastoviglie o il condizionatore? Questo evento così comune è da attribuirsi a una condizione di sottotensione della corrente, definita anche come oscuramento parziale (cd. "brownout"), ovvero un periodo durante il quale il voltaggio della linea elettrica è insufficiente.

Si tratta di un problema elettrico molto comune, al quale è attribuibile l'80% di tutti i disturbi elettrici.

Effetti: questo fenomeno può privare un computer della corrente elettrica necessaria al suo funzionamento, determinando danni indesiderati come blocco della tastiera e guasti del disco rigido. Tali problemi possono determinare quindi la necessità di riparazioni, perdite di dati e periodi di inattività.

Soluzione: un'unità Uninterruptible Power Supply sbalzi (UPS) di Belkin, che fornisce protezione contro sbalzi di tensione, transitori di corrente, fluttuazioni di intensità, disturbi sulla linea, fenomeni di oscuramento parziale e interruzioni di corrente. I dispositivi di protezione contro gli sbalzi di tensione, invece, forniscono protezione unicamente dai sovraccarichi dovuti ad alimentazione irregolare.

### IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

#### Si prega di leggere attentamente il presente manuale

Grazie per avere acquistato il gruppo di continuità Uninterruptible Power Supply (UPS) di Belkin, per assicurare la più completa protezione alle periferiche connesse al vostro PC.

#### Si consiglia di conservare questo manuale

Esso comprende importanti istruzioni per un utilizzo sicuro dell'UPS e per ottenere assistenza dal produttore, in caso di problemi di funzionamento.

#### Si consiglia di conservare o riciclare il materiale di imballaggio

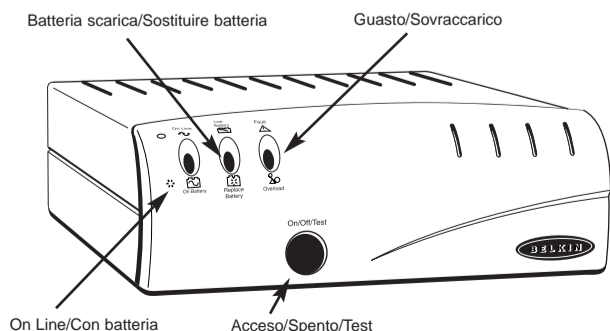
I materiali di spedizione dell'UPS sono stati pensati con grande attenzione, per evitare eventuali danni durante il trasporto. Tali materiali si riveleranno molto utili nel caso fosse necessario restituire l'UPS al servizio di assistenza. La garanzia non comprende i danni verificatisi durante il trasporto.

#### Dichiarazione relativa alle interferenze della FCC (Federal Communications Commission)

Questa apparecchiatura è stata testata e trovata conforme ai limiti previsti per le periferiche digitali di Classe B, in conformità alla Sezione 15 delle norme FCC. Tali limiti sono finalizzati a un ragionevole livello di protezione contro interferenze dannose in impianti di tipo domestico. Questa apparecchiatura genera, utilizza e può diffondere energia in radiofrequenza; nel caso in cui non venga installata e utilizzata in conformità alle istruzioni, può determinare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Per assicurare una completa conformità, utilizzare solo cavi di interfaccia schermati per la connessione al computer o alle periferiche. Qualsiasi modifica o variazione non espressamente approvata dal soggetto responsabile della conformità può rendere nulla l'autorizzazione all'utente relativamente alla messa in funzione dell'apparecchiatura.

### PANNELLO ANTERIORE

Tenere premuto il pulsante per più di tre secondi per accendere o spegnere l'UPS. Tenere premuto il pulsante per meno di tre secondi per attivare la funzione di auto test dell'UPS oppure per far cessare l'allarme di backup.



### FUNZIONAMENTO

#### Interruttore acceso

A UPS collegato, tenere premuto il pulsante acceso/spento/test per più di tre secondi fino all'accensione del LED "ON LINE" e all'accensione dell'UPS. L'UPS eseguirà la funzione di auto test a ogni accensione. Nota: L'UPS mantiene la batteria in carica quando è spento.

#### Interruttore spento

Tenere premuto il pulsante acceso/spento/test per più di tre secondi fino allo spegnimento del LED "ON LINE" o "ON BATTERY".

#### Auto test

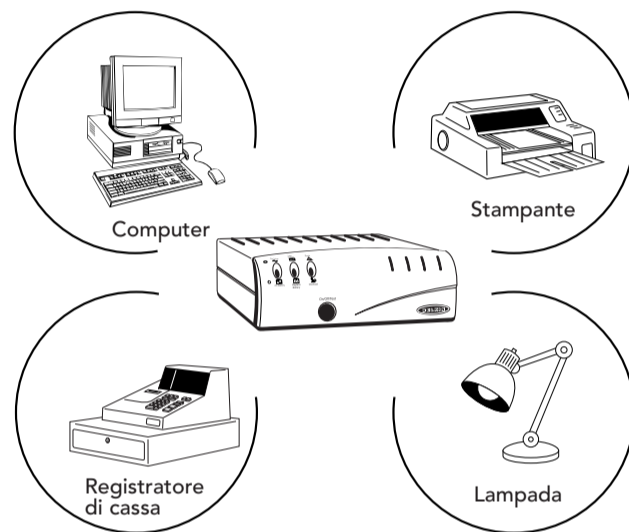
Utilizzare la funzione di auto test per verificare il funzionamento dell'UPS e le condizioni della batteria. In condizioni normali di alimentazione dell'utilità, tenere premuto il pulsante acceso/spento/test per meno di due secondi: l'UPS eseguirà la funzione di auto test. Durante l'auto test, l'UPS è attivo in modalità "BACKUP".

#### Nota

Durante l'auto test, per un breve periodo, l'UPS è attivo in modalità "CON BATTERIA" (il LED "SOSTITUIRE BATTERIA" si accende). Se l'auto test viene superato, l'UPS ritorna a funzionare in modalità "ON LINE". Il LED "SOSTITUIRE BATTERIA" si spegne, mentre resta acceso il LED "ON LINE". Se l'auto test non viene superato, l'UPS ritorna a funzionare in modalità in linea e il LED "SOSTITUIRE BATTERIA" lampeggia. Questo non ha alcun effetto sui carichi. Ricaricare la batteria durante le ore notturne ed eseguire nuovamente il test. Se il LED "SOSTITUIRE BATTERIA" è ancora acceso, è necessario sostituire la batteria; si consiglia di visitare il sito [www.belkin.com](http://www.belkin.com).

#### Silenziamento allarme

In modalità "BACK-UP", tenere premuto il pulsante acceso/spento/test per meno di tre secondi per far cessare l'allarme sonoro (la funzione non è disponibile in condizioni di "BATTERIA SCARICA").



### PRESENTAZIONE

LED	LUCE FISSA LAMPEGGIANTE	SIGNIFICATO
ON LINE/ CON BATTERIA	VERDE ● ☼	L'utilità funziona normalmente. L'utilità funziona in modo anormale, le prese vengono alimentate tramite batteria.
BATTERIA SCARICA SOSTITUIRE BATTERIA	GIALLO ● ☼	La capacità della batteria è in esaurimento. L'UPS avvierà l'arresto. L'unità emette un allarme sonoro. 1. Il LED lampeggia per 8 secondi. Questo indica che l'UPS si trova in modalità di controllo automatico. 2. Il LED lampeggia per più di 10 secondi. Questo significa che si è verificato un guasto alla batteria o al caricatore.
GUASTO/ SOVRACCARICO	ROSSO ● ☼	Si è verificato un problema con l'UPS. Il LED rimarrà acceso in modo fisso e l'unità emetterà un allarme sonoro per 10 secondi. L'alimentazione della batteria richiede più corrente di quella che l'UPS è in grado di fornire.

### ALLARME

#### Backup (allarme a frequenza ridotta)

Quando è attiva la modalità "BACKUP", il LED VERDE si accende e l'UPS emette un allarme sonoro. L'allarme cessa quando l'UPS torna al funzionamento in modalità "LINE NORMAL".

#### Batteria scarica (allarme a frequenza elevata)

In modalità "BACKUP", quando la batteria sta per esaurirsi, l'UPS emette un bip a frequenza elevata fino allo spegnimento (quando la batteria si esaurisce completamente) o al ritorno alla modalità "LINE NORMAL".

#### Sovraccarico (allarme continuo)

Quando l'UPS è in sovraccarico (i carichi collegati sono superiori alla capacità massima nominale), l'UPS emette un allarme continuo, per segnalare la condizione di sovraccarico. Per eliminare il sovraccarico, scollegare dall'UPS le apparecchiature non essenziali.

#### Guasto (allarme continuato per 10 Secondi)

Quando si verifica un corto circuito sull'alimentazione in uscita, l'UPS emette un allarme continuato per 10 secondi. Scollegare dall'UPS le apparecchiature prima di effettuare una verifica.

### PANNELLO POSTERIORE

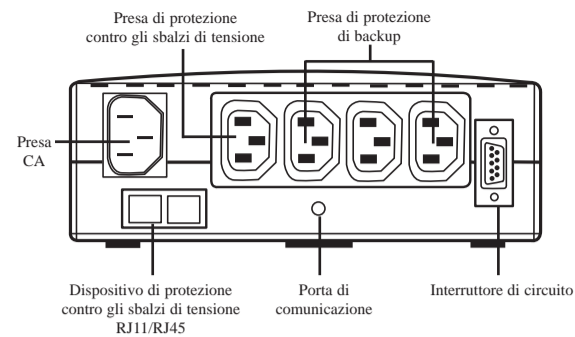
#### Porta di interfaccia

Fornisce una porta RS-232 per trasmettere il segnale di supporto a DOS, Windows® e altri sistemi operativi.

#### Protezione telefono/Fax/Modem/DSL o protezione di rete

Le linee telefoniche/fax/modem sono protette contro eventuali sbalzi di tensione, con una sicurezza totale delle connessioni a Internet. Sono presenti due prese, una in entrata e una in uscita, che consentono di proteggere altrettante periferiche (es. modem e fax).

### PANNELLO POSTERIORE (continua)



#### Cavo di alimentazione CA

Da collegare alla presa CA dell'utilità.

#### Interruttore in entrata CA (interruttore di circuito)

Il pulsante dell'interruttore di circuito si disattiverà nel caso l'UPS si scollegi dall'alimentazione di utilità a causa di un sovraccarico. Se questo accade, scollegare le apparecchiature non essenziali.

#### Prese di backup della batteria

Si consiglia di alimentare le apparecchiature sensibili ai dati, come computer, monitor e unità esterne, tramite queste prese. In caso di interruzione di corrente, l'alimentazione viene fornita automaticamente tramite batteria. Queste prese non vengono alimentate (tramite utilità o tramite batteria) quando l'UPS è spento (non collegare dispositivi di protezione contro gli sbalzi di tensione, cavi di alimentazione o stampanti laser alle prese di backup della batteria).

#### Preso protetta contro gli sbalzi di tensione

Alimentare tramite questa presa apparecchiature come stampanti, fax, scanner o lampade da tavolo. Questa presa non fornisce alimentazione in caso di interruzione di corrente. È sempre accesa (quando è disponibile l'alimentazione dell'utilità) e non viene controllata tramite l'interruttore del pannello anteriore.

### CONNESSIONE DELLE APPARECCHIATURE

#### Connessione dei carichi

Inserire i carichi nei connettori in uscita sul retro dell'UPS.

Per utilizzare l'UPS come interruttore principale di spegnimento/accensione, assicurarsi che tutti i carichi siano accesi.

#### Attenzione

Evitare di collegare una stampante laser o uno scanner alle prese di backup dell'UPS con altre apparecchiature informatiche. Stampanti laser e scanner, quando sono in funzione, richiedono, a intervalli, una quantità notevolmente maggiore di corrente, rispetto a quando sono inattivi. Questo può determinare un sovraccarico dell'UPS.

### CONNESSIONE DI LINEE TELEFONICHE/FAX/MODEM/DSL

Collegare una linea telefonica/fax/modem/DSL alle prese con protezione contro gli sbalzi di tensione sul retro dell'UPS. Le prese modulari RJ11 accettano connessioni telefoniche standard a linea singola. Per effettuare tale connessione sarà necessario un tratto ulteriore di cavo telefonico (in dotazione).

**Nota** Questa connessione è facoltativa, ma fortemente consigliata: sulle linee telefoniche/fax/modem/DSL si verificano spesso pericolosi sbalzi di tensione e transitori. L'UPS funziona correttamente anche in assenza di una connessione telefonica/fax/modem/DSL.

**Attenzione** La funzionalità di protezione telefono/fax/modem/DSL potrebbe impedire il corretto funzionamento della linea, se installata non correttamente.

Assicurarsi che la linea telefonica dalla parete sia collegata al connettore contrassegnato con "IN" e che la periferica (telefono/fax/modem) sia collegata al connettore contrassegnato con "OUT".

### INSTALLAZIONE

#### Nota

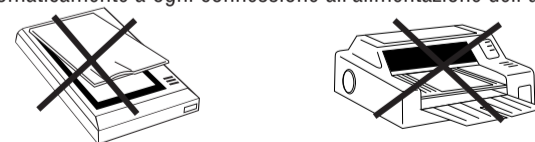
Prima di procedere all'installazione, si consiglia di controllare l'UPS già al momento della ricezione. Assicurarsi che il contenuto della confezione non sia danneggiato.

#### Connessione all'utilità

Collegare l'alimentazione dell'utilità alla presa CA tramite il cavo di alimentazione.

#### Caricamento della batteria

Per ottenere risultati ottimali, caricare la batteria per sei ore prima del primo utilizzo. Il caricamento della batteria dell'UPS avviene automaticamente a ogni connessione all'alimentazione dell'utilità.



### INTERFACCIA DI COMUNICAZIONE

Con questo UPS possono essere utilizzati Belkin Sentry Bulldog Shutdown Management Software e un cavo RS-232. Se utilizzato, collegare il cavo di interfaccia alla porta di interfaccia del computer sul pannello posteriore dell'UPS, quindi collegarlo alla porta seriale sul PC.

La porta di comunicazione fornisce le funzionalità che seguono:

- 1) Monitoraggio dello stato del caricatore
- 2) Monitoraggio dello stato dell'UPS
- 3) Monitoraggio dello stato e delle condizioni della batteria
- 4) Monitoraggio dello stato dell'utilità
- 5) Funge inoltre da interruttore di corrente con funzioni di risparmio energetico

## OPZIONI DEL SOFTWARE

### Belkin Sentry Bulldog Shutdown Management Software

La comunicazione con Belkin Sentry Bulldog Shutdown Management Software avviene tramite la porta di interfaccia RS-232, per l'esecuzione delle funzioni di monitoraggio, e per arrestare il computer in modo sicuro in caso di mancanza di alimentazione. Inoltre, Belkin Sentry Bulldog Shutdown Management Software visualizza sullo schermo tutti i sintomi diagnostici, come livello di voltaggio, frequenza, livello della batteria etc. Il software è disponibile per Windows® 95, Windows® 98, Windows NT® 4 o superiore, Windows® 2000, Windows® Me, Unix®, e Novell®3.X e superiori.

### Kit di interfaccia

Ciascun kit di interfaccia comprende uno speciale cavo di interfaccia, necessario per la conversione dei segnali di stato provenienti dall'UPS in segnali riconoscibili dal singolo sistema operativo. Il cavo di interfaccia deve essere collegato alla porta seriale (RS-232) sull'UPS. L'altra estremità del cavo di interfaccia può essere collegato alla porta seriale DB9 sul PC. Per ulteriori istruzioni di installazione e funzionalità, vedere il file LEGGIMI.

**Attenzione: utilizzare esclusivamente cavi di monitoraggio UPS oppure forniti dal produttore.**

## RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE
Impossibile accendere l'UPS. Assenza di allarme, LED spenti).	Malfunzionamento dell'accensione	Tenere premuto l'interruttore più di tre secondi
	Malfunzionamento della batteria interna dell'UPS.	Sostituire con lo stesso tipo di batteria, per ulteriori informazioni visitare il sito belkin.com.
UPS sempre in modalità con batteria.	Cavo di alimentazione danneggiato.	Sostituire il cavo di alimentazione.
	Interruttore CA bruciato o danneggiato.	Sostituire o reimpostare l'interruttore.
Tempo di backup troppo ridotto.	Voltaggio di utilità CA troppo alto, troppo basso o interrotto.	Condizione normale.
	La batteria interna dell'UPS non è completamente carica.	Ricaricare la batteria per almeno sei ore.
Batteria scarica. Il LED lampeggia per più di 10 secondi	UPS in sovraccarico.	Rimuovere uno o più carichi non essenziali.
	La durata della batteria è limitata.	Sostituire la batteria; vedere il sito belkin.com.
Batteria scarica. Il LED lampeggia per più di 10 secondi e il cicalino suona	Guasto del caricatore o altra ragione.	Contattare Belkin
	Guasto della batteria.	Contattare Belkin.
Batteria scarica. Il LED lampeggia per più di 10 secondi e il cicalino suona	Guasto del caricatore.	Contattare Belkin.
	Guasto del caricatore.	Contattare Belkin.

## SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA

### EcoPower Service Program

Nel caso sia necessario sostituire la batteria dell'UPS, Belkin mette a disposizione **EcoPower Service Program** (Programma di assistenza EcoPower) Questo programma consiste nella sostituzione della batteria dell'UPS, in modo da assicurarne il corretto funzionamento e la protezione delle periferiche a esso collegate. Inoltre, assicura il corretto smaltimento della batteria dell'UPS, in modo da mantenere pulito l'ambiente. Tutti gli aderenti al programma riceveranno un'estensione della garanzia sul prodotto pari a due anni. Per informazioni dettagliate sui costi del programma e le procedure di spedizione, contattare Belkin Components.

### La batteria sostituita deve essere riciclata

Consegnare la batteria a una struttura di riciclaggio idonea oppure restituirla a Belkin utilizzando il materiale da imballaggio fornito insieme alla nuova batteria.

Unitamente alla nuova batteria vengono fornite ulteriori informazioni sul riciclaggio.

**PER L'ASSISTENZA FARE RIFERIMENTO A PERSONALE TECNICO QUALIFICATO O CONTATTARE BELKIN COMPONENTS.**

- 
- Appoggiare l'UPS di lato. Con il pollice, aprire il coperchio della batteria nella parte inferiore dell'unità
  - Rimuovere la linguetta sulla batteria e farla scorrere per estrarla.
  - Inserire dolcemente la batteria di ricambio nell'UPS. Assicurarsi che la batteria sia ben collegata
  - Rimettere il coperchio della batteria e farlo scivolare in posizione.

## MANUTENZIONE

- Normalmente, la durata di una batteria è compresa tra 3 e 5 anni. Tuttavia, tale durata può ridursi in ambienti e condizioni di funzionamento estreme.
- Quando l'UPS rimane inutilizzato per qualche tempo, la batteria interna si scarica leggermente. Si consiglia di collegare l'UPS a una presa a muro in modo che il caricamento della batteria si avvii automaticamente.
- Per la pulizia della custodia in plastica del pannello anteriore, utilizzare esclusivamente un panno morbido e asciutto. Nel caso in cui il pannello anteriore sia particolarmente sporco, utilizzare un detergente neutro non abrasivo.
- Non utilizzare alcool o soluzioni a base di ammoniaca.
- Maneggiare sempre con cura l'UPS, nel caso sia necessario spostarlo.

## GIACENZA IN MAGAZZINO

### Condizioni di giacenza in magazzino

Conservare l'UPS al coperto e in posizione eretta, in luogo fresco e asciutto, con la batteria completamente carica. Prima del deposito, caricare l'UPS per almeno quattro ore. Scollegare eventuali cavi connessi alla porta di interfaccia del computer per evitare un utilizzo inutile della batteria.

### Giacenza per periodi prolungati

Durante periodi di giacenza prolungati in ambienti con temperatura compresa tra 15° C e 30° C, caricare la batteria dell'UPS ogni sei mesi.

### Durante periodi di giacenza prolungati in ambienti con temperatura compresa tra 30° C e 45° C, caricare la batteria dell'UPS ogni tre mesi. Nota:



## SPECIFICHE TECNICHE

MODEL	F6C350z SER-SB	F6C500z SER-SB	F6C650z SER-SB	
INPUT	CAPACITÀ NOMINALE	350VA/190W	500VA/300W	650VA/360W
	VOLTAGGIO NOMINALE	196-264VAC		
	FREQUENZA A FASE	50Hz monofase		
SALIDA	VOLTAGGIO DI USCITA	Onda sinusoidale simulata		
	FREQUENZA	50Hz		
BATTERIA	TEMPO DI BACKUP	F6C350 Fino a 15 minuti	F6C500 Fino a 20 minuti	F6C650 Fino a 25 minuti
	TEMPO DI RICARICA	6 ore al 90%		
AMBIENTE	TEMPERATURA	0-40°C		
	UMIDITÀ	10 - 90%		
NORME DI SICUREZZA	SICUREZZA	EN 60950 ACA TS001-1997 ACA TS002-1997 PCT 200		
	EMC	AS/NZS 3260:1993		
ASPETTO	DIMENSIONI	7,1"L x 8,7"P x 2,4"H		
	PESO NETTO	2,9 KG/6,4 LBS	3,2 KG/7 LBS	3,2 KG/7 LBS

Tutte le specifiche sono soggette a modifica senza alcun preavviso.

## SICUREZZA



### ATTENZIONE

- Il voltaggio interno della batteria è pari a 12V DC. Utilizzato CSB HC1217W (per 350VA), HC 1221W (per 500, 650VA).
- L'UPS con batterie sostituibili dall'utente contiene istruzioni dettagliate per la rimozione e l'installazione della batteria.
- L'installazione dell'unità è prevista in un ambiente controllato (a temperatura controllata, in area interna priva di agenti inquinanti conduttivi).

Batteria al piombo sigillata. La batteria deve essere riciclata.

### Per informazioni sul riciclaggio

**Chiamare (dagli Stati Uniti):**

(800) Re-Use-Pb (738-7372)

**Chiamare (fuori dagli Stati Uniti):**

1 (800) 244-4415



**Pb**  
RESISTENTE  
A LAS FUGAS



**Pb**

## CONTRATTO DI LICENZA CON L'UTENTE DI BELKIN COMPONENTS

Belkin Components ("Belkin") vi ringrazia per aver scelto uno dei suoi prodotti. Questo "Contratto di licenza utente" (di seguito, il "Contratto") contiene termini e condizioni in conformità alle quali all'utente viene concesso in licenza un utilizzo limitato del prodotto.

### LEGGERE ATTENTAMENTE

**NON APRIRE LA BUSTA E NON UTILIZZARE NESSUN COMPONENTE DEL SOFTWARE PRIMA DI AVER LETTO E ACCETTATO IL PRESENTE CONTRATTO. L'APERTURA DELLA BUSTA EQUIVALE ALL'ACCETTAZIONE DEI TERMINI E DELLE CONDIZIONI STABILITE DAL PRESENTE CONTRATTO. IN CASO DI NON ACCETTAZIONE DI TALI TERMINI E CONDIZIONI, RESTITUIRE LA BUSTA NON APERTA CONTENENTE I DISCHETTI AL SOGGETTO DAL QUALE LA SI È RICEVUTA.**

**AMBITO DI UTILIZZO:** Nell'ambito del presente Contratto, il termine "software" indica tutti i programmi software utilizzabili da un computer e i file a essi associati presenti in questa confezione, tutte le versioni modificate e agli aggiornamenti o le migliorie a tali programmi e tutte le copie di tali programmi e file. In qualità di singolo utente che proceda all'apertura della busta, l'utente (di seguito, "l'utente" e qualsiasi espressione relativa) potrà utilizzare il software su una singola unità di elaborazione centrale. L'utente non ha facoltà di affittare, prestare o noleggiare il software, né di utilizzare nell'ambito di un sistema multi-utente.

## CONTRATTO DI LICENZA CON L'UTENTE DI BELKIN COMPONENTS

**LICENZA:** All'utente è concesso un diritto non esclusivo relativamente all'utilizzo del software.

L'utente non ha facoltà di copiare, modificare o trasferire il software o la relativa documentazione. L'utente non potrà decompilare, disassemblare o altrimenti decodificare, scomporre, analizzare o modificare il software.

**UTILIZZO E LIMITAZIONI:** L'utente può effettuare copie di backup di tutti i dischi del software solo per scopi di archiviazione. L'utente è tenuto a riprodurre le note relative al diritto di proprietà intellettuale indicate sui dischi e di allegarle su tutte le copie di backup. Non è consentito utilizzare questi programmi in connessione con un servizio di consulenza informatica, o di utilizzare le copie di backup per scopi diversi dalla sostituzione della copia originale.

**DURATA:** La presente licenza è efficace per accettazione dall'apertura della presente busta o dall'utilizzo, in qualsivoglia altro modo, del software allegato, azione che varrà come accettazione e consenso al presente Contratto; il vigore di detta licenza permarrà fino alla sua risoluzione. La Licenza limitata del presente Contratto sarà automaticamente risolta se l'utente non si attiene ai termini e alle condizioni nel medesimo descritte.

L'utente, a seguito di tale risoluzione, si impegna a distruggere immediatamente tutti i programmi e la documentazione, compresa qualsivoglia copia fatta o ottenuta dall'utente stesso.

**GARANZIA LIMITATA:** Fatta eccezione per la limitata garanzia di sostituzione dei dischi espressamente prevista dal paragrafo successivo, IL PRODOTTO, IL SOFTWARE, LA DOCUMENTAZIONE E QUALSIVOGLIA BENE O SERVIZIO CORRELATO SONO FORNITI "COSÌ COME SONO", SENZA ALCUNA GARANZIA O DICHIARAZIONE DI ALCUN TIPO. CONSEGUENTEMENTE, BELKIN NON RILASCI ALCUNA ALTRA GARANZIA, ESPRESSA O IMPLICITA, INCLUSA, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO MA NON ESAUSTIVO, LA GARANZIA DI COMMERCIALIZZABILITÀ E DI IDONEITÀ PER UN SCOPO SPECIFICO.

Ogni rischio derivante dall'utilizzo, dai risultati o dalle prestazioni del software, del programma e della documentazione è a carico dell'utente. In caso in cui qualsivoglia prodotto, software, programma, documentazione o informazioni, bene o servizio a essi relativi sia difettoso, venga utilizzato in modo non corretto, risulti non adeguato o determini qualsivoglia danno o responsabilità, sarà l'utente, non Belkin o i suoi associati, rivenditori o agenti, ad assumere l'intera responsabilità, i costi di riparazione, di correzione o di qualsivoglia altro rimedio. Inoltre, non viene rilasciata alcuna garanzia o assicurazione relativamente all'utilizzo o all'esito dell'utilizzo del prodotto, del software, del programma, della documentazione o di qualsiasi informazione, bene o servizio correlato in termini di correttezza, accuratezza, affidabilità, rispetto dei tempi o altro. L'utente fa uso e affidamento sul programma a proprio rischio. Quella che segue costituisce l'unica ed esclusiva garanzia e tutela di qualsivoglia tipo: Belkin garantisce che i dischi di programma sono privi di difetti fisici relativi ai materiali e di fabbricazione, in normali condizioni di utilizzo, per un (1) anno dalla data di acquisto, quale documentata dallo scontrino (o altro documentazione di vendita). Restituire il disco o la documentazione difettosa, unitamente allo scontrino, direttamente a Belkin, che procederà alla sostituzione.

**DICHIARAZIONE DI NON RESPONSABILITÀ:** Belkin o i suoi associati non saranno, in alcun caso, responsabili (i) per mancato profitto o per danni speciali, incidentali, punitivi o conseguenti di qualsiasi importo, oppure (ii) per qualsiasi richiesta di risarcimento di qualsivoglia natura, ai sensi di qualsivoglia concezione, per qualsiasi importo eccedente il prezzo di acquisto corrisposto dall'utente per il prodotto. Le garanzie e le tutele qui previste sono esclusive, e sostituiscono qualsiasi altra garanzia e tutela, scritta od orale, espressa o implicita. Poiché alcune giurisdizioni non ammettono l'esclusione o la limitazione di garanzie implicite o di responsabilità per danni incidentali, la limitazione o l'esclusione di cui sopra potrebbe non essere applicabile all'utente. La presente garanzia conferisce all'utente diritti legali specifici, che variano da Paese a Paese. IN OGNI CASO, L'UTENTE RINUNCIA A TALI DIRITTI, FATTA ECCEZIONE PER QUANTO ESPRESSAMENTE PREVISTO DAI TERMINI E DALLE CONDIZIONI DEL PRESENTE CONTRATTO, NELLA MISURA MASSIMA CONSENTITA DALLA LEGGE.

La presente licenza è regolata dalla legge dello stato di New York, senza riferimento ai principi da essa previsti in materia di conflitto di leggi.

**CONSENSO:** Tramite l'apertura della confezione sulla quale è stampato, o comunque è visibile, il presente Contratto, l'utente riconosce di aver letto il Contratto stesso e di averlo compreso, e inoltre riconosce tale contratto come Contratto completo ed esclusivo tra l'utente stesso e Belkin, in sostituzione di qualsivoglia precedente accordo, scritto o orale, e di qualsiasi altra dichiarazione relativa all'oggetto del presente Contratto.

**DIVISIBILITÀ:** Qualsiasi termine o condizione del presente Contratto o qualsivoglia applicazione di essi che possa essere proibita dalla legge o non suscettibile di tutela giudiziaria in una giurisdizione specifica dovrà essere interpretata e tutelata nella misura massima consentita in tale giurisdizione (il che, come riconosciuto dalle parti, può determinare la divisibilità delle norme del presente Contratto o, se consentita, la sua applicazione in forma limitata), senza pregiudizio della parte rimanente del Contratto stesso, o di qualsivoglia altra applicazione di tale termine o condizione in tale giurisdizione, o in qualsiasi altra.